

## سياسة الإبلاغ عن الأعمال غير القانونية

### السياسة:

تتطابق سياسة الهيئة الطبية الدولية مع نصّ وروح القوانين والقواعد والأنظمة السارية المفعول في الولايات المتحدة الأمريكية بولاياتها أجمع وفي البلدان حيث تعمل الهيئة الطبية الدولية. كذلك تتوافق سياسة الهيئة وأنظمة وقوانين الوكالات التنظيمية الخاصة والعامّة الأخرى. من هنا، تطالب الهيئة الطبية الدولية مدراءها ومسؤوليها وموظفيها تجنّب أيّ نشاط قد يورط الهيئة الطبية الدولية أو مدراءها أو مسؤوليها أو موظفيها في أيّ ممارسة غير قانونية. لهذا الغرض، سعت الهيئة الطبية الدولية إلى وضع أعلى معايير ممكنة على صعيد الأخلاقيات المهنية والشخصية وفرضها على نفسها ومدراءها ومسؤوليها وموظفيها.

### التعليق:

(1) تقضي سياسة الهيئة الطبية الدولية بأن تراقب عن كثب الإدعاءات المتعلقة بعمل غير قانوني وبانتهاكات محتملة لقواعد السلوك أو السياسات وأن تجيب عليها بشكل مناسب.

(2) في ما يلي قائمة إرشادية عن أنواع الإدعاءات جميعها التي تشملها هذه السياسة، على ألاّ تعدّ هذه القائمة شاملة:

- أ- تزوير أو تحوير أو استبدال سجلات الشركة.
- ب- خرق قواعد السلوك الخاصة بالهيئة الطبية الدولية.
- ج- عدم الالتزام ببرامج الامتثال المتعدّدة الخاصة بالمنظمة.
- د- السماح بخرق سياسة الشركة أو إدارة هذا الخرق أو المشاركة به.
- هـ- تعمد عدم الإبلاغ عن خرق السياسة والتستر عن الخروقات أو تعمد إخفاء معلومات ذات صلة بالخرق.

(3) يُسأل الموظفون جميعاً عن اعتماد النزاهة بشكل مستمر كمعيارٍ للتصرف. يتوجّب كذلك على الموظفين التعاون بشكل كامل خلال مسار التحقيق. يفضي عدم التعاون إلى اتخاذ إجراءات تأديبية، بما يصل إلى إنهاء العمل.

(4) إذا تعذر إبلاغ المسؤول أو إذا أراد الشخص المبلغ عدم الكشف عن هويته فإن الخط الساخن للهيئة الطبية الدولية هو عبارة عن نظام رفع تقارير شامل، يمكن من خلاله أن يرفع الموظف - سواء عبر الهاتف أو شبكة الإنترنت - تقارير آمنة من دون الكشف عن هويته. إن شركة "أنيكس بوينت" EthicsPoint الرائدة في مجال تأمين نظم رفع تقارير سرية هي مستضيف ومشغل هذا النظام. يمكن التواصل مع خبراء الخط الساخن على مدار الساعة طيلة أيام الأسبوع للمساعدة في رفع التقارير وكذلك للإرشاد حول ما إذا كان الوضع يستدعي القلق.

#### كيفية رفع تقرير سري في أي وقت ومكان:

- عبر الهاتف: اتصل بالخط الساخن الخاص ببلدك على الأرقام الواردة على الرابط التالي [www.internationalmedicalcorps.ethicspoint.com](http://www.internationalmedicalcorps.ethicspoint.com).
- عبر شبكة الإنترنت: ادخل الموقع التالي [www.internationalmedicalcorps.ethicspoint.com](http://www.internationalmedicalcorps.ethicspoint.com) واضغط على "ارفع تقرير جديد".

إذا تعذر ولوج بوابة "أنيكس بوينت" أو الاتصال برقم الهاتف الخاص بكل بلد، يرجى التواصل على البريد الإلكتروني التالي [report@InternationalMedicalCorps.org](mailto:report@InternationalMedicalCorps.org) للحصول على تعليمات إضافية، أو التواصل مع المسؤول عن تدقيق الالتزام بيتر إيفانكوفيك على الرقم التالي +385 21 455 281، أو عبر البريد الإلكتروني [plvankovic@InternationalMedicalCorps.org](mailto:plvankovic@InternationalMedicalCorps.org) لطرح أي استفسارات أو أسئلة.

(5) يتم مراجعة المعلومات المُستلمة جميعها في حال تمّ التفويض لإجراء تحقيق ملائم.

#### (6) الضمانات

أ- عدم اتخاذ تدابير ضائرة  
لا تتخذ أي تدابير ضائرة على غرار إنهاء العمل أو الإحالة إلى التأديب بحق أي موظف على خلفية الإبلاغ عن إدعاءات يعتقد الموظف أنها صحيحة.

ب- مضايقة

يمنع تعريض أي موظف رفع تقريراً حول شأن ما بنيّة حسنة إلى المضايقة. إذا تمّ التأكد من حدوث المضايقة، تتخذ إجراءات تأديبية بما فيها إنهاء العمل ضدّ مرتكب المضايقات.

ج- السريّة

تبقى الهيئة الطبيّة الدوليّة على سريّة التحقيق في أيّ ادعاء. تناقش التحقيقات ونتائجها مع المعنيين بمعرفة هذه المعلومات فحسب.

د- الإدعاءات السريّة

إنّ الموظفين مدعوون إلى ذكر أسمائهم إذ قد تتعذر متابعة الإدعاءات والتحقيقات إن لم يعرف مصدر المعلومات.

هـ- الإدعاءات الكيدية

تتخذ الهيئة الطبيّة الدوليّة بحقّ الأفراد الذين يقدمون ادعاءات من دون الأخذ بعين الاعتبار مدى صحتّها أو زيفها إجراءات تأديبية بما فيها إنهاء العمل.